



## AUX MEMBRES DE L'ASSEMBLEE

### Secrétariat de l'Assemblée

#### Carnet de bord

3 mai 2010

**Le Bureau de l'Assemblée**, réuni le vendredi 30 avril 2010 à Strasbourg, sous la présidence de M. Mevlüt Çavuşoğlu, Président de l'Assemblée, en ce qui concerne :

- **Réunion du Comité présidentiel avec le Bureau du Comité des Ministres, Strasbourg, 26 avril 2010** : a pris note des informations communiquées par le Président.
- **Suivi des textes adoptés lors de la Commission permanente (Paris, 12 mars 2010) et lors de la 2<sup>ème</sup> Partie de la Session ordinaire de 2010 (Strasbourg, 26-30 avril 2010)** : a approuvé les propositions faites par le Secrétaire Général de l'Assemblée parlementaire ;
- **Situation au Bélarus** :
  - i. est convenu que la référence aux "contacts de haut niveau" contenue dans la Résolution 1727 (2010) devrait s'entendre comme s'agissant des membres du Bureau ;
  - ii. a décidé de revenir sur cette question lors de sa prochaine réunion.
- **Commission permanente (Skopje, 21 mai 2010)**: a pris note du projet d'ordre du jour ;
- **3<sup>ème</sup> Partie de la Session ordinaire de 2010 (Strasbourg, 21-25 juin 2010)** : a établi un avant-projet d'ordre du jour ;
- **Renvois et transmissions aux commissions** : voir annexe ;
- **Forum sur l'avenir de la démocratie, Erevan (Arménie), 19-20 octobre 2010** : est convenu que chaque commission de l'Assemblée aurait la possibilité de désigner jusqu'à cinq membres de la commission ad hoc qui assistera au Forum ;
- **Questions soulevées par les commissions** : a chargé à la commission du règlement, des immunités et des affaires institutionnelles d'établir un rapport sur le sujet « Représentation équitable des partis ou groupes politiques dans leurs parlements respectifs au sein des délégations nationales à l'Assemblée parlementaire » ;
- **Demande par le Parlement marocain du statut de Partenaire pour la démocratie auprès de l'Assemblée** : conformément à l'article 60.7 du Règlement de l'Assemblée, a renvoyé cette demande à la commission des questions politiques pour rapport et à la commission des questions juridiques et des droits de l'homme et à la commission sur l'égalité des chances entre les femmes et les hommes pour avis ;
- **Rapport d'activité du Bureau de l'Assemblée et de la Commission Permanente (30 avril – 21 juin 2010)** : a désigné M. Kox (Pays Bas, GUE) comme Rapporteur ;
- **Composition de la Commission de suivi** : a approuvé une modification apportée à la liste des membres ;
- **Conférence européenne des Présidents de Parlement, Limassol (Chypre), 10-12 juin 2010** : a pris note d'un projet de programme révisé ;

- **Réunions en dehors de Strasbourg et Paris** : a autorisé les réunions suivantes :
  - i. Sous-commission ad hoc de la commission sur l'égalité des chances pour les femmes et les hommes : Bakou (Azerbaïdjan), 24-25 mai 2010 ;
  - ii. Commission des questions économiques et du développement et Sous-commission sur le tourisme et le développement : La Valette (Malte), 28-29 mai 2010 ;
  - iii. Sous-commission des migrations de la commission des migrations, des réfugiés et de la population : Lisbonne (Portugal), 31 mai – 1<sup>er</sup> juin 2010 ;
- **Représentants de l'Assemblée à des activités officielles** : a désigné les parlementaires suivants :
  - i. M. Lindblad (Suède, PPE/DC): Forum parlementaire transasiatique organisé par l'Assemblée parlementaire de l'OSCE, Almaty (Kazakhstan), 14-16 mai 2010 ;
  - ii. M. de Puig (Espagne, SOC) : Cérémonie de célébration du 20<sup>e</sup> anniversaire du centre Nord-Sud du Conseil de l'Europe, Lisbonne (Portugal), 18 mai 2010 ;
  - iii. M. MacShane (Royaume-Uni, SOC) : Session de printemps de l'Assemblée parlementaire de l'OTAN, Riga (Lettonie), 28 mai – 1<sup>er</sup> juin 2010 (sans frais pour l'Assemblée) ;
  - iv. M. Kaikkonen (Finlande, ADLE) et M. Korkeaoja (Finlande, ADLE): 74<sup>e</sup> séminaire Rose Roth, Helsinki (Finlande), 17-19 juin 2010 (sans frais pour l'Assemblée) ;
- **Droits du personnel temporaire du Conseil de l'Europe** : a tenu un échange de vues sur ce sujet et a décidé de préparer une déclaration à l'adresse du Secrétaire Général du Conseil de l'Europe ;
- **Date et lieu des prochaines réunions** : a décidé de tenir les réunions suivantes :
  - . Jeudi 20 mai 2010, à Skopje (« l'ex-République yougoslave de Macédoine ») à 15h00 ;
  - . Lundi 21 juin 2010, à Strasbourg à 8h00 ;
  - . Vendredi 25 juin 2010, à Strasbourg à 8h30.

Kjell Torbiörn/Alexandra Alléon

---

cc. Secrétaire Général de l'Assemblée  
 Secrétariat de l'Assemblée  
 Secrétaires des Délégations Nationales et Secrétaires des Groupes Politiques de l'Assemblée  
 Observateurs de l'Assemblée  
 Secrétaire Général du Congrès  
 Directeurs Généraux  
 Directeur de Cabinet du Secrétaire Général du Conseil de l'Europe  
 Secrétaire du Comité des Ministres  
 Directeur de la Communication  
 Représentations Permanentes auprès du Conseil de l'Europe

## ANNEXE

### Renvois et transmissions aux commissions

N° du document	Type du document	Titre du document	Commission concernée	N° du renvoi
	Décision du Bureau	Demande du parlement du Maroc de statut de partenaire pour la démocratie auprès de l'Assemblée parlementaire	Commission des questions politiques <i>pour rapport</i>  Commission des questions juridiques et des droits de l'homme <i>pour avis</i>  Commission sur l'égalité des chances pour les femmes et les hommes <i>pour avis</i>	3672
0	Décision du Bureau	Harmonisation des dispositions réglementaires et para-réglementaires concernant les procédures de suivi et de dialogue post-suivi	Commission du Règlement, des immunités et des affaires institutionnelles <i>pour rapport</i>	3673
0	Décision du Bureau	Représentation équitable des partis ou groupes politiques dans les parlements des Etats membres aux délégations de l'Assemblée parlementaire	Commission du Règlement, des immunités et des affaires institutionnelles <i>pour rapport</i>	3674

#### Décision de classement sans suite Session ordinaire de 2010 – 2<sup>ème</sup> partie 18<sup>e</sup> Séance

N° du document	Type du document	Titre du document
12095	Proposition de résolution	Un critère obligatoire pour la procédure de sélection des candidats à la Présidence de l'Assemblée parlementaire

#### Prolongations de renvois (pour information)

N° du document	Type du document	Titre du document	Commission concernée	N° du renvoi	Nouvelle date de validité
11604	Proposition de résolution	L'avenir démographique de l'Europe et les migrations	Commission des migrations, des réfugiés et de la population <i>pour rapport</i>	3459	31 décembre 2010
11605	Proposition de recommandation	Problèmes liés à l'arrivée, au séjour et au retour des mineurs non accompagnés en Europe	Commission des migrations, des réfugiés et de la population <i>pour rapport</i>	3460	31 décembre 2010

#### Renvoi pour consultation

##### Contribution au développement

##### Proposition de résolution présentée par M. Galati et plusieurs de ses collègues

Doc. 12184, à la commission des questions économiques et du développement *pour consultation sur les suites à donner*